



A História do Nosso Pai Adão

Preparação:
Majid bin Suleiman Al Rassi

Tradução:
Samir El Hayek

Muharram 1442 H /
setembro de 2020 EC

A História do Nosso Pai Adão

1. A criação de Adão e Eva
2. A prostração dos anjos a Adão
3. A história de nosso pai Adão quando ele cometeu um pecado, seu arrependimento e o perdão de Deus para ele
4. A sucessão de Adão na Terra

Preparado por: Majid bin Suleiman

Tradução: Samir El Hayek

Muharram 1442 H / setembro de 2020 EC

قصة أينا آدم

١. خلق آدم وحواء
٢. سجود الملائكة لآدم
٣. قصة أينا آدم لما ارتكب الخطيئة وتوبته منها ومغفرة الله له
٤. استخلاف آدم في الأرض

تأليف: ماجد بن سليمان

مترجما إلى اللغة البرتغالية

ترجمة: د. سمير الحايك



Em nome de Deus, o Clemente,

o Misericordioso

Louvado seja Deus, Senhor do Universo, e as bênçãos e a paz estejam com todos os profetas e mensageiros, e aqueles que os seguiram em benevolência até o Dia do Juízo:

O Alcorão Sagrado prestou muita atenção ao Profeta de Deus, Adão (**a paz esteja com ele**) mencionando sua história desde o início de sua criação, então fala sobre a criação de nossa mãe Eva em dois assuntos, depois menciona a história de Deus honrando Adão com o conhecimento, então a história de Deus honrando-o com a ordem aos anjos para se prostrarem perante ele como uma saudação, então ele menciona a história de nosso pai Adão quando ele cometeu o pecado e comeu da árvore que Deus o proibiu de comer, então ele menciona a história de seu arrependimento daquele pecado e como Deus o indultou e lhe perdoou aquele pecado e o apagou, por isso, ele não existe mais.

Então, o Alcorão fala sobre a história da sucessão de Adão na Terra, com a constituição de suas, gerações, uma após a outra, até o Dia da Ressurreição.

O Alcorão Sagrado enfatizou em todas essas etapas que o objetivo de criar Adão e seus filhos é adorar a Deus Sozinho, sem parceiro, e que isso só pode ser feito seguindo as leis que estavam nas mãos dos profetas que Deus enviou na passagem dos séculos, desde o profeta Adão até seu derradeiro, Mohammad, que as melhores bênçãos e a paz estejam com eles.

O Islam tomou um caminho intermediário ao acreditar em Adão, pois Satanás (Iblis) desprezava Adão, e se recusou

a respeitá-lo e honrá-lo prostrando-se perante ele como nosso Senhor lhe ordenou, e a razão para isso foram duas coisas: A primeira: A arrogância, ele recusou a ordem de Deus para se prostrar perante Adão porque ele foi criado do fogo, e Adão foi criado do barro. Ele acreditava que o fogo é melhor em sua substância do que o barro, e a verdade é que ambos são criados por Deus, e a diferença na criação não exige arrogância de adorar a Deus e rejeitar Seus mandamentos.

A segunda: A inveja, Satanás inveja nosso pai Adão para ocupar esta posição, que é a prostração dos anjos e gênios a ele em respeito, saudação e honra.

Era seu dever obedecer ao mandamento de Deus para ele, e não se opor a ele, porque Deus é sábio, Ele coloca as coisas em seus devidos lugares e deseja bondade e prosperidade para Seus servos.

Por outro lado, os cristãos¹ tomaram um caminho excessivo com Adão, acreditando que seu pecado ao comer da árvore foi transmitido a seus filhos ao longo dos séculos e eras, embora não pecassem, e creem que Cristo Jesus, filho de Maria, contentou-se em ser crucificado na cruz e matá-lo para redimir os pecados dos que creram. Ele os salvará desse pecado, e quem não crer n'Ele como Salvador, o pecado será anexado para ele, e que ele encontrará Deus no Dia da Ressurreição com ele, e sua consequência será entrar no Fogo de acordo com a crença deles.

¹ Os cristãos agora são conhecidos como cristãos, e são seguidores de Cristo Jesus, filho de Maria, e o motivo de chamá-los de “cristãos” é o apoio entre eles. Dizia-se que eram assim chamados segundo os discípulos que se descreviam como tal, como disse Jesus: “Quem serão os meus colaboradores na causa de Deus?”

Foi dito que eles receberam esse nome porque eles desembarcaram em uma terra chamada “Nazaré” na Palestina.

Foi dito que eles foram assim chamados porque Jesus saiu dele.

De qualquer forma, a palavra “cristãos” está enraizada em Al-Nusra, e é um adjetivo de louvor e elogio.

Sem dúvida, essa crença é incorreta, porque não concorda com a mente, nem com o Evangelho que estava nas mãos de Jesus, nem com a religião original de Jesus, filho de Maria, e isso será explicado nas dobras do livro, e virá a afirmação de que a origem dessa crença é a distorção plantada pelos judeus e sacerdotes cristãos na religião dos cristãos, ao longo de vinte séculos. A verdade inequívoca é que nosso pai Adão lamentou seu pecado e pediu perdão a Deus, então Deus o perdoou e o assunto terminou. Adão não legou a herança de nenhum pecado porque Deus o apagou dele naquele momento.

Quanto ao Messias, Jesus, filho de Maria, ele não morreu e não foi crucificado para redimir os pecados das pessoas, mas Deus o protegeu das tramas dos judeus quando eles queriam matá-lo, então Ele o elevou ao céu em um milagre divino sem igual. Os judeus mataram um homem que se parecia com ele, que eles pensaram ser Jesus, o filho de Maria. Eles crucificaram aquela pessoa e cuspiram em seu rosto. Deus salvou Seu profeta, Jesus, e evitou que ele seja prejudicado por qualquer maldade dos judeus.

O Alcorão mostrou a realidade deste assunto, e isso foi cerca de seis séculos após a mensagem de Jesus, pois Deus é misericordioso com Seus servos, Ele não os deixa andarem turbulentos sem orientação ou direção. Então, Ele enviou Mohammad a eles, revelou-lhe o Alcorão, e assegurou sua preservação de distorção e alteração, e entre a verdade de Adão (a paz esteja com ele) e a verdade de Jesus, filho de Maria (a paz esteja com ele)

sem deixar nenhuma suspeita sem removê-la, e nenhuma verdade sem revelá-la, então louvado seja Deus pela bênção do Alcorão.

O que me levou a preparar esta pesquisa é informar os seguidores das outras religiões sobre a crença muçulmana

em Adão (a paz esteja com ele) e a questão do pecado original em particular, pois descobri por intermédio de algumas de minhas discussões com alguns cristãos que eles entendem o assunto do pecado original de uma forma que não concorda com a razão, e não concorda com as crenças de todos os profetas, não concorda com os atributos de Deus, **Glorificado e Exaltado Seja**, especialmente o atributo de justiça e misericórdia, além do fato de que esta crença exige que todos aqueles que morreram antes de Cristo, o filho de Maria, não tenham expiação, e que todos eles serão destinados ao Inferno, e isso é pela teimosia da mente humana e pela injustiça que Deus, o Misericordioso, está isento dela.

Foi bom eu ter mostrado a uma das pesquisadoras sobre a verdade da crença muçulmana a respeito de Adão (a paz esteja com ele) e o que Deus mencionou em muitos lugares do Alcorão sobre sua história, e ela ficou fascinada por isso, como se um nó psicológico tivesse desaparecido de si mesma.

Esta pesquisa lança luz sobre as notícias do primeiro dos profetas, que é nosso pai Adão, conforme mencionadas no Alcorão Sagrado e nas tradições do Profeta Mohammad (**Deus o abençoe e lhe dê paz**)², e gira em torno dos seguintes tópicos:

² O significado de bênçãos sobre o Profeta Mohammad é o louvor de Deus a ele na assembleia suprema, ou seja, os anjos, e isso é um aumento em honra e louvor para ele, e ele merece isso, porque Deus guiou as pessoas através dele para a religião correta.

E o significado de (paz) isso também é uma súplica para que Deus o livre de males, como falar mal dele ou de suas esposas e assim por diante.

Portanto, o significado geral da frase (Deus o abençoe e lhe dê paz) é: Ó Deus, louve o Seu Profeta Mohammad e liberte-o dos males.

Esta frase é de reverência e respeito, e o muçulmano deve dizê-la sempre que mencionar o Profeta Mohammad. Por isso, não é apropriado para o muçulmano citar o nome do Profeta Mohammad, sem fazer prece por ele, como se estivesse falando de uma pessoa comum.

Também é desejável mencionar esta prece ao mencionar o resto dos profetas, que as bênçãos e a paz estejam com eles.

1. A criação de Adão
2. A escolha de Deus a Adão
3. A criação de Eva
4. A honra de Deus a todos os filhos de Adão e Eva, que são todos os seres humanos.
5. O propósito da criação dos humanos e dos gênios
6. O objetivo de enviar os mensageiros
7. O conceito de adoração no Islam
8. Deus ordenou que os anjos se prostrassem perante o nosso pai Adão como saudação a ele, e Satanás foi arrogante em atender ao comando de Deus, **Glorificado e Exaltado Seja**.
9. Resumo das palavras na apresentação de Satanás (Iblis)
10. A sucessão de Adão na Terra
11. Deus ensinou a Adão todos os nomes
12. A história de Adão quando ele comeu da árvore que Deus o proibiu de comer
13. Um dos maiores benefícios da história de nosso pai Adão: Advertência contra seguir Satanás
14. Um dos maiores benefícios da história de nosso pai Adão quando comeu da árvore: Explicação da invalidade da doutrina da herança do pecado original, que os cristãos acreditam, e temos dezoito pontos com ela.

E, no entanto, não perco o aviso de que citei a explicação dos versículos que citei dos conhecidos livros de interpretação, especialmente o livro “At-Tafsir al-Muyassar” e a interpretação do Cheikh Abd ar-Rahman al Sa’di, conhecido como “Taysir al-Karim al-Manan na interpretação das palavras do Clemente”.

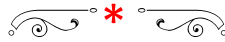
Que Deus conceda a todos o sucesso no conhecimento benéfico e na crença justa, e nos fez entre aqueles que ouvem o que é dito e seguem o melhor.

Oh Deus, Senhor de Gabriel, Michael e Israfil³, Criador dos céus e da terra, Conhecedor do invisível e do visível, Tu julgas entre Teus servos sobre o que eles diferiram, guia-me para a verdade sobre a qual eles diferiam, por Tua permissão, pois Tu guias quem Tu queres a um caminho reto.



Majid bin Suleiman

No dia 2 de Shaban de 1435 AH,

Correspondente a 31 de maio de 2014 AD



³ Gabriel é o maior dos anjos, e ele é o rei encarregado da revelação aos mensageiros, Michael é o anjo encarregado da chuva, Israfil é o rei encarregado de soprar imagens para que as pessoas se levantem no Dia da Ressurreição para ser responsável e recompensado. Iniciador dos céus e da terra, qualquer criador.



**Esclareça os termos usados
com frequência no livro**

- **A expressão “que Deus o abençoe e lhe dê a paz”**

Conforme apresentado no início da introdução, o significado de bênçãos sobre o Profeta Mohammad é o elogio de Deus a ele na assembleia suprema, ou seja, os anjos, e isso é um aumento em honra e elogio para ele, e ele merece isso, porque Deus guiou as pessoas por intermédio dele para a religião correta.

E o significado de (paz) isso também é uma prece para que Deus o livre dos males, como falar mal dele ou de suas esposas e assim por diante.

Portanto, o significado geral da frase (Deus o abençoe e lhe dê paz) é: Ó Deus, elogie o Seu Profeta Mohammad e liberte-o dos males.

Esta frase é de reverência e respeito, e o muçulmano deve dizê-la sempre que mencionar o Profeta Mohammad. Por isso, não é apropriado para o muçulmano citar o nome do Profeta Mohammad, sem fazer prece por ele, como se estivesse falando de uma pessoa comum.

Também é desejável mencionar esta prece ao citar o resto dos profetas, que as bênçãos e a paz estejam com eles.

- **A expressão (a paz esteja com ele)**

Se for dito sobre um Profeta (que a paz esteja com ele), então esta é uma prece para que ele esteja são e salvo em sua honra e bem-estar, mesmo após sua morte.

- O termo "cristão"

Já foi dito que os nestorianos agora são conhecidos como cristãos, e são os seguidores do Messias, Jesus, filho de Maria, e o motivo de chamá-los de “nestorianos” é o apoio mútuo.

Foi dito também que eram assim chamados segundo os discípulos que se descreviam como tal, como disse Jesus (a paz esteja com ele): **“Quem serão os meus colaboradores na causa de Deus? Os discípulos disseram: Nós seremos os colaboradores, porque cremos em Deus”**.⁴

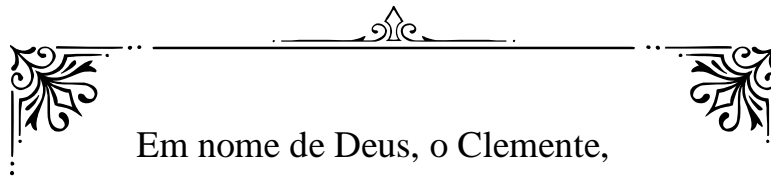
Foi dito que eles receberam esse nome porque eles desembarcaram em uma terra chamada “Nazaré” na Palestina.

Foi dito que eles foram assim chamados porque Jesus saiu deles.

De qualquer forma, a palavra “nestorianos” está enraizada em *An-Nusra*, e é um adjetivo de louvor e elogio.



⁴ Al 'Imran, 3:52.



Em nome de Deus, o Clemente,
o Misericordioso

1. A criação de Adão

2. Deus Todo-Poderoso disse no Alcorão Sagrado **“Recorda-te de quando o teu Senhor disse aos anjos: Criarei um ser humano da argila, do barro moldável.”**⁵.

↪ Interpretação do versículo:

Significado: Nós criamos Adão do barro, que é barro seco quando se bate nele, ouve-se um som e um retinir como o som da cerâmica quando é batida como Deus disse em outro versículo: **“Ele criou o homem da argila pura, como a da cerâmica”**⁶.

E essa argila seca é de lodo envelhecido, que é uma argila preta lisa, que mudou de cor e cheiro devido ao tempo de permanência.

O resumo da criação de Adão de barro veio em outro versículo, que é o dito de Deus, Exaltado seja: **“Recorda-te de quando o teu Senhor disse aos anjos: De barro criarei um homem”**⁷.

Como a criação de nosso pai Adão veio do pó, Deus, Exaltado seja, disse no Alcorão Sagrado: **“O exemplo de Jesus, ante Deus, é idêntico ao de Adão, que Ele criou do pó; então lhe disse: Seja! e foi.”**

E a interpretação do versículo: A criação de Deus de Jesus sem pai é como a criação de Deus de Adão sem pai

⁵ Al Hijr, 15:28

⁶ Ar-Rahman, 55:14.

⁷ Sad, 38:71.

ou mãe, como Deus criou Adão do pó da terra, então lhe disse: “Seja humano”, e assim foi Adão.

Estes são quatro versículos do Alcorão Sagrado que falam sobre a criação de nosso pai Adão (a paz esteja com ele).

Um aviso sobre o significado das palavras de Deus, Exaltado Seja: **“O exemplo de Jesus, ante Deus, é idêntico ao de Adão, que Ele criou do pó; então lhe disse: Seja! e foi.”**

Fica claro neste versículo que a afirmação da divindade de Jesus porque ele foi criado sem pai é falsa, então Adão (a paz esteja com ele) foi criado sem pai ou mãe, e ninguém disse que ele é um deus, não apenas isso, mas Deus soprou nele de Seu Espírito, e seus anjos se prostraram perante ele como saudação, e lhe ensinou os nomes de todas as coisas. No entanto, todos (muçulmanos, cristãos, judeus e todos os seguidores das religiões celestiais) concordaram que ele é um dos servos de Deus, que não tem características de divindade ou de senhorio. Se a afirmação de filiação e divindade em Cristo está correta porque ele foi criado sem pai, então sua afirmação em Adão é mais apropriada. Ele não teve nem pai nem mãe, e é sabido de comum acordo que ninguém reivindicou essa reivindicação e, portanto, a reivindicação da divindade em Cristo também é vazia.

2. A escolha de Deus a Adão

Deus, Exaltado Seja, disse: **“Na verdade, Deus preferiu Adão, Noé, a família de Abraão e a de ‘Imran, aos seus contemporâneos”**

Interpretação do versículo: Ou seja, Deus escolheu Adão, Noé, a família de Abraão e a família de ‘Imran, e os fez as melhores pessoas de seu tempo.

3. A criação de Eva

Deus, **Glorificado e Exaltado Seja**, disse no Alcorão sobre a criação de Eva: **“Ó humanos, temei a vosso Senhor, que vos criou de um só ser, do qual criou a sua companheira e, de ambos, fez descender inúmeros homens e mulheres. Temei a Deus, em nome do Qual exigis os vossos direitos mútuos e reverenciai os laços de parentesco, porque Deus é vosso Observador.”**⁸

E o Exaltado Seja disse: **“Ele foi Quem vos criou de um só ser e, do mesmo, plasmou a sua companheira, para que ele convivesse com ela”**⁹

Interpretação dos dois versículos:

Um só ser é Adão, e Deus criou deste ser sua companheira, que é Eva, pois ela foi criada de Adão, de sua costela, como o significado aparente do versículo **“do qual (ser) criou sua companheira”**. A sua declaração no segundo versículo **“e, do mesmo, plasmou a sua companheira”**. Esse dizer é o dito da maioria dos comentaristas do Alcorão.

E o seu dito **“para que ele convivesse com ela”**, que significa: sentir-se confortável com ela e ficar à vontade.

Assim fica claro que nossa mãe Eva foi criada de nosso pai Adão, de sua costela, e Deus cria o que Ele quer como

⁸ An-Nissá, 4:1.

⁹ Al A'raf, 7:189.

Ele quer, **Glorificado e Exaltado Seja**, então Ele é capaz de fazer tudo, nada O incapacita, e Ele não é questionado sobre o que Ele faz enquanto eles são solicitados.

Gesto simpático:

Deus criou Adão do pó, nem de um homem nem de uma mulher (ou seja, sem pai ou mãe).

E Ele criou Eva de um homem sem mulher, (isto é, de um macho que é Adão, Deus a criou de sua costela).

E Jesus foi criado de uma mulher sem homem (isto é, Ele o criou de uma mulher, a Virgem Maria, sem pai).

Ele criou o resto das pessoas de um homem e uma mulher (e todos eles são seres humanos).

Glorificado Seja Aquele que deslumbrou a capacidade das mentes.

4. A honra de Deus para todos os filhos de Adão e Eva, que são todos seres humanos

Os filhos de Adão e Eva são todos pessoas, porque todas as pessoas nasceram deles, e o Alcorão afirma que todos os seres humanos são honrados, não humilhados como bestas e objetos inanimados. E entre as evidências de sua interpretação está que Deus lhes submeteu tudo que há nos céus e do que está na Terra, ele, Exaltado Seja, disse: **“Enobrecemos os filhos de Adão e os conduzimos pela terra e pelo mar; agraciamo-los com todo o bem, e os preferimos enormemente sobre a maior parte de tudo quanto criamos”**.¹⁰

¹⁰ Al Isrá, 17:70.

Neste versículo, Deus, Exaltado Seja, fala sobre Ele honrar os filhos de Adão em Sua criação para eles nas melhores e mais perfeitas formas, como Deus, Exaltado Seja, disse na Surata At-Tin “**Que criamos o homem na mais perfeita proporção**”, ou seja, Deus o fez a melhor de Suas criaturas. Ele criou para ele audição, visão, uma mente com a qual ele entende e se beneficia, e com a qual ele diferencia entre as coisas, e conhece seus benefícios, suas propriedades e suas maldades.

Deus também lhe criou duas pernas para andar ereto sobre elas, e duas mãos para pegar e dar com elas, trabalhar, comer, e sustentar esta terra, enquanto outros animais são menos do que os humanos em seu alinhamento, especialmente a graça da razão.

Deus também honrou a descendência de Adão enviando mensageiros deles, e submeteu para eles tudo no universo. Sujeitou-lhes os animais da terra, como camelos, cavalos, mulas e jumentos, e lhes submeteu o ferro, para que pudessem fazer dele transportes terrenos que são conhecidos agora, como carros e aviões, e ele lhes submeteu os navios para transportá-los, e lhes forneceu coisas boas, de alimentos e bebidas, e Ele os preferiu imensamente a muitas criaturas.

Se essas são algumas das bênçãos de Deus sobre Seus servos, então Ele não merece ser agradecido por elas destacando todos os tipos de adoração e evitando a adoração de outras criaturas, sejam elas inanimadas ou não?

5. O propósito de criar os humanos e os gênios

Deus **Glorificado e Exaltado Seja**, criou os gênios e os humanos por uma grande sabedoria e um grande propósito, que é adorá-Lo, **Glorificado e Exaltado Seja**, A evidência disso é Seu dizer, Exaltado Seja: **“Não criei os gênios e humanos, senão para Me adorarem”**¹¹ e disse: **“Pensais, porventura, que vos criamos por diversão e que jamais retornareis a Nós? Exaltado seja Deus, Verdadeiro, Soberano! Não há mais divindade além d’Ele, Senhor do honorável Trono!”**¹², e disse, ainda: **“Pensa, acaso, o homem, que será deixado sem controle?”**¹³ ou seja, a pessoa pensa que será deixada a esmo, nem comandada nem proibida, nem responsabilizada nem punida?

6. O objetivo de enviar os mensageiros

Deus enviou mensageiros para transmitir a mensagem: “adorar somente a Deus”, porque os mensageiros são mediadores entre Deus e Sua criação, Deus, Exaltado Seja, disse: **“Jamais enviamos mensageiro algum, antes de ti, sem que lhe tivéssemos revelado que: Não há outra divindade além de Mim, portanto, adoram-Me!”** Eles também lhes ensinam os detalhes da Chari’ (lei) que Deus revelou a aquele Profeta, e gira em torno de seis tópicos:

Primeiro: A obrigação de adorar somente a Deus. Todos os mensageiros pediram uma só coisa, que é a adoração somente a Deus e o abandono de adorar qualquer outra pessoa, fossem ídolos, pessoas, profetas, pedras ou outros.

¹¹ Az-Záriat, 51:56.

¹² Al Muminun, 23:115-116.

¹³ Al Quiáma, 75:36.

A religião dos profetas é uma a esse respeito, que é a adoração somente a Deus.

Segundo: O Credo: É a crença em Deus, em Seus anjos, em Seus livros, em Seus mensageiros, no Último Dia, e na Predestinação, seu bem e seu mal.

Terceiro: A forma de adoração. Eles ensinam como orar, como jejuar e outros atos de adoração.

Quarto: Entre essas leis estão ordenar a boa moral e proibir a má, por exemplo, elas ordenam a bondade para com os pais, o estreitamento dos laços de parentesco, o honrar os convidados, a bondade para com os pobres e necessitados, a boa fala, a boa vizinhança, a justiça, a equidade e assim por diante. Também proíbe a prática do mal, como injustiça, agressão, desobediência aos pais, violação da honra, linguagem abusiva, a mentira, o roubo e assim por diante.

Quinto: As leis celestiais ordenam a preservação das cinco necessidades, que são religião, razão, dinheiro, honra e alma.

Sexto: Lembrar as pessoas do Dia da Recompensa e do Juízo Final, que é o Dia da Ressurreição, e nesse dia as pessoas serão ressuscitadas de seus túmulos e serão responsabilizadas por seus atos. Quem seguir o profeta que Deus enviou a ele estará entre o povo do Paraíso, e quem o desobedecer estará entre o povo do Inferno. Deus, Exaltado Seja, disse: **“Então morrereis, indubitavelmente. Depois sereis ressuscitados, no Dia da Ressurreição”**¹⁴

¹⁴ Al Muminun, 23:15-16.

7. O conceito de adoração no Islam

Adoração é submissão a Deus, Todo-Poderoso, com amor e veneração, com atos de Seus mandamentos e evitar Suas proibições da maneira como Suas leis vieram, como disse o Exaltado Seja: **“E lhes foi ordenado que adorassem sinceramente a Deus, fossem monoteístas, observassem a oração e pagassem o zakat; esta é a verdadeira religião”**¹⁵, ou seja, o que as pessoas foram ordenadas em todas as outras leis, de adorarem somente a Deus e serem monoteístas, isto é, evitem associar alguém com Deus na adoração, serem monoteístas e devotadas a Deus em todos os outros atos de adoração, de praticarem a oração, pagarem o zakat para aqueles que o merecem dos pobres e necessitados e semelhantes, e essa é a verdadeira religião, ou seja, a religião da justiça, que é o Islam.

O Islam é submissão a Deus com monoteísmo, submissão a Ele com obediência e libertação do politeísmo.

8. Deus ordenou que os anjos se prostrassem ao nosso pai Adão como uma saudação a ele, mas Satanás foi arrogante em responder ao comando de Deus

Deus, **Glorificado e Exaltado Seja**, mencionou a história da prostração dos anjos ao nosso pai Adão (**a paz esteja com ele**) em vários lugares do Alcorão Sagrado, alertando sobre sua importância, e para tornar essa repetição interessante e milagrosa contando a mesma história em um estilo retórico diferente.

Deus, Exaltado Seja, disse: **“E quando dissemos aos anjos: Prostrai-vos ante Adão! Todos se prostraram,**

¹⁵ Al Bayinat, 98:5.

exceto Lúcifer que, ensoberbecido, se negou, e incluiu-se entre os incrédulos”¹⁶

E Deus, Exaltado Seja, disse: “Recorda-te de quando o teu Senhor disse aos anjos: Criarei um ser humano da argila, do barro moldável. E quando o tiver terminado e alentado com o Meu Espírito, prostrai-vos ante ele. Todos os anjos se prostraram, unanimemente, menos Lúcifer, que se negou a ser um dos prostrados. Então, (Deus) disse: Ó Lúcifer, que foi que te impediu de seres um dos prostrados? Respondeu: É inadmissível que me prostre ante um ser que criaste de argila, de barro modelável. Disse-lhe Deus: Vai-te daqui (do Paraíso), porque és maldito! E a maldição pesará sobre ti até ao Dia do Juízo. Disse: Ó Senhor meu, tolera-me até ao dia em que forem ressuscitados! Disse-lhe: Serás, pois, dos tolerados, até ao dia do término prefixado. Disse: Ó Senhor meu, por me teres colocado no erro, juro que os alucinarei na terra e os colocarei, a todos, no erro; salvo, dentre eles, os Teus servos sinceros. Disse-lhe: Eis aqui a senda reta, que os conduzirá a Mim! Tu não terás autoridade alguma sobre os Meus servos, a não ser sobre aqueles que te seguirem, dentre os seduzíveis. O inferno será o destino de todos eles. Nele há sete portas e cada porta está destinada a uma parte deles.”¹⁷

E Deus, Exaltado Seja, disse: "Recorda-te de quando o teu Senhor disse aos anjos: De barro criarei um homem. Quando o tiver plasmado e alentado com o Meu Espírito, prostrai-vos ante ele. E todos os anjos se prostraram, unanimemente, menos Lúcifer, que se ensoberbeceu e se contou entre os incrédulos. (Deus lhe) perguntou: Ó Lúcifer, o que te impede de te prostrares ante o que criei com as Minhas Mãos?

¹⁶ Al Bacar, 2:34.

¹⁷ Al Hijr, 15:28-44.

Acaso, estás ensoberbecido ou é que te contas entre os altivos? Respondeu: Sou superior a ele; a mim me criaste do fogo, e a ele, do barro. (Deus lhe) disse: Vai-te daqui, porque és maldito, e a Minha maldição pesará sobre ti, até ao Dia do Juízo! Disse: Ó Senhor meu, tolera-me, até ao dia em que forem ressuscitados! (Deus lhe) disse: Serás, pois, dos tolerados, até ao dia do término prefixado. Disse (Satanás): Por Teu poder, que os seduzirei a todos. Exceto, entre eles, os Teus servos sinceros! Disse-lhe (Deus): Esta é a verdade e a verdade é: Certamente que lotarei o inferno contigo e com todos os que, dentre eles, te seguirem.”¹⁸

Explicação dos versículos:

Deus, **Glorificado e Exaltado Seja**, destacou nosso pai Adão com quatro características que não aconteceram a ninguém antes dele. Deus o criou com Suas próprias mãos, soprou nele de seu espírito, ensinou-lhe os nomes de todas as coisas, então ordenou aos anjos que se prostrassem perante ele, como uma saudação e honra, e não como uma questão de adoração. Então, os anjos se prostraram perante Adão em conformidade com o comando de seu Senhor, exceto Iblis, ele se absteve de se prostrar por arrogância e inveja. Ele disse como Deus informou a respeito dele em outro versículo: **“Terei de prostrar-me ante quem criaste do barro?”**¹⁹ E em outro versículo: **“É inadmissível que me prostre ante um ser que criaste de argila, de barro modelável”**²⁰, significando, não convém me prostrar a um ser humano que criou do barro, ele disse isso porque é dos gênios, e os gênios são criados do fogo. Ele disse isso por ser feito dos gênios e estes são feitos do fogo, e ele via que o fogo é mais honroso do

¹⁸ Sad, 38:71-85.

¹⁹ Al Isrá, 17:61.

²⁰ Al Hijr, 15:33.

que o barro²¹, por causa de sua altura, sua ascensão e sua leveza. Daí, sua arrogância e negação de se prostrar, sendo adversário de seu Senhor e desobedecendo-O. Ele se iludiu com a sua natureza com que foi criado, e sua ilusão voltou-se para ele com o flagelo. Então, Deus o expulsou de Sua misericórdia, e o nomeou “Iblis” informando que ele estava devastado pela misericórdia, ou seja: desesperado dela.

E Iblis - mesmo que ele não fosse um dos anjos - mas ele participou de seu discurso quando Deus Se dirigiu a eles e ordenou-os que se prostrassem, porque ele os imitou no início de seu comando e adorou e se consagrou, e por isso ele entrou em seu discurso, então quando ele desobedeceu a Deus e contrariou Seu comando, ele se afastou deles.²²

²¹ O Cheikh Abdul Rahman Bin Saadi (que Deus tenha misericórdia dele) disse:

E essa medição é uma das mais corruptas, por isso é falsa de todos os aspectos:

Entre eles: Em comparação ao comando de Deus para se prostrar e a medição, se for contrária ao texto, passa a ser medição falsa, porque a intenção da medição que a sentença sem texto se aproxima das questões textuais e a segue, Quanto à medição contrária a ela obriga a consideração a anulação dos textos. Portanto, essa é a pior das medições. j

Faz parte dele, também que sua afirmação “Sou superior a ele” é suficiente para a diminuição de Iblis o escória. Assim, ele provou sua deficiência, por sua autoadmiração e arrogância, e falando de Deus sem conhecimento. E que deficiência é pior do que essa?

Entre eles há também: É falso referir o material do fogo ao material da argila e do pó. Se o material da argila ser submisso, estabilidade e gravidade, dela aparecem as bênçãos da terra de árvores e tipos de plantas na variedade de seus tipos e espécies. Quanto ao fogo constitui de instabilidade, ligeireza e queimação.

Assim, o que Iblis fez diminuiu sua alta posição para a mais baixa das escalas.

O Curtubi (que Deus tenha misericórdia dele) acrescentou a respeito do material de argila: Isso fez com que Adão (a paz esteja com ele) após a felicidade que lhe foi dada até o arrependimento, a moderação e súplica, fazendo-o herdar o perdão e a orientação.

Da essência do fogo vem a leveza, a imprudência, a nitidez, a elevação e a desordem, e esse é o motivador de Satanás, após a miséria que o precedeu à arrogância e persistência, Iblis legou-lhe destruição e tormento e a maldição e a miséria.

Al-Qurtubi também mencionou em Tafsir do mesmo versículo duas outras razões para preferir o barro ao fogo, então ele disse: Qual é o seu resumo?

O fogo é a causa do tormento, e é o tormento de Deus para os Seus inimigos, e o pó não é a causa do tormento. .

Da mesma forma, o barro é independente do fogo, enquanto o fogo precisa de um lugar, e seu lugar é a terra.

Sua finalidade terminou.

Veja suas palavras (que Deus tenha misericórdia dele) em sua interpretação da Surata Al-A'raf: 12.

²² Isso foi dito por Ibn Kacir (que Deus tenha misericórdia dele) na interpretação do versículo sagrado.

E o Exaltado seja, disse em outro versículo: **“E (lembra-te) de quando dissemos aos anjos: Prostrai-vos ante Adão! Prostraram-se todos, menos Lúcifer, que era um dos gênios, e que se rebelou contra a ordem do seu Senhor. Tomá-los-íeis, pois, juntamente com a sua prole, por protetores, em vez de Mim, apesar de serem vossos inimigos? Que péssima troca a dos injustos!”**²³

Por uma questão de interesse, todos os gênios são criados a partir do fogo. De acordo com ‘Aicha, a esposa do Profeta, com base no Mensageiro de Deus (Deus o abençoe e lhe dê paz), que ele disse:

“Os anjos foram criados da luz, os gênios foram criados do fogo rebelde e Adão foi criado do que foi descrito para você”²⁴.

E o significado de (do fogo rebelde), isto é, das chamas do fogo misturadas umas com as outras.

Então Deus ameaçou Satanás e aqueles que o seguiam dentre os humanos e gênios, e disse: **“Eis aqui a senda reta, que os conduzirá a Mim!”**, significando que todos vocês retornarão a Mim, e Eu os recompensarei por suas ações, se forem boas serão com o bem, e se forem más, serão com o mal, então recompensarei cada um deles por suas ações.

Então Ele disse: **“Tu não terás autoridade alguma sobre os Meus servos, a não ser sobre aqueles que te seguirem, dentre os seduzíveis.”**²⁵, ou seja, você não tem meio, ó Satanás, sobre Meus servos fiéis. Quanto aos desorientados, você tem autoridade e um meio sobre eles.

Então Deus ameaçou Satanás e aqueles que o seguiram do povo do Inferno, e disse: **“O inferno será o destino de todos eles. Nele há sete portas e cada porta está**

²³ Al Cahf, 18:50.

²⁴ Tradição compilada por Musslim 2996.

²⁵ Al Hijr, 15:42.

destinada a uma parte deles.”²⁶ ou seja, para cada seção está escrita uma porção dos seguidores de Satanás que entrarão no inferno por aquela porta, e não há como escapar dela - que Deus nos proteja disso - e entra em cada porta pessoas de acordo com seu trabalho, pois algumas portas levam a casas que são mais quentes que as outras, então a pessoa se instala em sua cova, de acordo com sua ação maligna, e isso é da justiça de Deus **Glorificado e Exaltado Seja.**

Atenção

O que se deve notar é que esta prostração que Deus ordenou aos anjos não é uma prostração de adoração, pois não significa humilhação, submissão e adoração a Adão, mas sim uma prostração de saudação, e é como a prostração do pai e mãe do profeta José para ele quando eles foram ter com ele no Egito Deus disse no Alcorão: **“José honrou seus pais, sentando-os em seu sólio, e eles se prostraram perante ele”**²⁷, isto é: sentou seu pai e sua mãe em seu trono que era o seu sólio real, fê-los sentar ao lado dele, honrando-os, e seus pais e seus onze irmãos o saudaram com uma saudação e honra, não adoração e submissão, e isso era permitido em sua lei, e isso foi proibido na lei do Islam, e tornou-se um tipo de adoração, como súplicas, orações, jejuns e similares. Sabe-se que todos os atos de adoração não podem ser oferecidos a não ser para Deus, Exaltado Seja, e, portanto, não é permitido a ninguém se prostrar perante ninguém, nem prostração de saudação nem prostração de adoração.

E Deus, **Glorificado e Exaltado Seja**, tem o direito de proibir isso, Ele tem o direito de legislar as leis que Ele quiser e apagar o que Ele quiser, porque Ele é o Criador,

²⁶ Al Hijr, 15:43-44.

²⁷ Youssif, 12:100.

o Comandante, o Administrador. Como não há Criador além d'Ele, ninguém tem poder de ordenar além d'Ele. Deus, Exaltado Seja, disse: **“Deus contesta ou confirma o que Lhe apraz,”** significando: Deus apaga o que Ele quer das regras e confirma o que Ele quer delas, por uma sabedoria que Ele, **Glorificado e Exaltado Seja**, ensina sobre o que é adequado para todas as pessoas das leis e o que lhes convém.

Como a história da prostração dos anjos perante Adão foi mencionada na Surata Al-A'raf, Deus, Exaltado Seja, disse: **“Criamos-vos e vos demos configuração, então dissemos aos anjos: Prostrai-vos ante Adão! E todos se prostraram, menos Lúcifer, que se recusou a ser dos prostrados. Perguntou-lhe (Deus): Que foi que te impediu de prostrar-te, embora to tivéssemos ordenado? Respondeu: Sou superior a ele; a mim criaste do fogo, e a ele do barro. Disse-lhe: Desce daqui (do Paraíso), porque aqui não é permitido te ensoberbeceres. Vai-te daqui, porque és um dos abjetos! Implorou: Tolera-me até ao dia em que (os seres) forem ressuscitados! Respondeu-lhe: Considera-te entre os tolerados! Disse (Satanás): Juro que, por me teres extraviado, desviá-los-ei da Tua senda reta. E, então, atacá-los-ei pela frente e por trás, pela direita e pela esquerda e não acharás, entre eles, muitos agradecidos! Deus lhe disse: Sai daqui! Desgraçado! Rejeitado! Juro que encherei o inferno contigo e com aqueles que te seguirem.”**²⁸

Esses versículos também falam sobre a história da ordem de Deus aos anjos para se prostrarem perante Adão, uma prostração de saudação e respeito. Todos se prostraram menos Iblis que se negou a fazê-lo por arrogância e

²⁸ Al A'raf, 7:11-18.

inveja. Ele disse: “Tenho de prostrar perante esse ser fraco, criado de argila?”

Então Deus disse a Iblis: Desça do Paraíso, quer dizer: Saia dele, pois você não merece viver nele, porque o Paraíso é puro e bom, e somente uma alma boa entrará e viverá nele, e a arrogância e a inveja só caracterizam uma alma má. Saia do Paraíso, não lhe é permitido se arrogante, pois você é um dos menores, isto é, o humilhado, o desprezível.

E em outro versículo: “**Vai-te daqui, porque és maldito**”, ou seja, aquele que foi expulso, o banido da misericórdia de Deus.

Então Satanás disse a Deus Todo-Poderoso, quando ele se desesprou da misericórdia de Deus: “**Tolera-me até ao dia em que (os seres) forem ressuscitados!**”, ou seja, dá-me tempo até o Dia da Ressurreição. Ele pediu para não morrer, mas sim ficar até o fim deste mundo para poder seduzir quem é capaz de seduzir dentre os filhos de Adão.

Então Deus, Exaltado Seja, lhe disse: “Você é um daqueles a quem registrei adiar-lhes o prazo até o Dia da Ressurreição, então quem o seguir dentre os filhos de Adão, suas propriedades serão seus.

A razão da trégua de Deus para Iblis até o fim do mundo é que a sabedoria de Deus necessita testar os servos e testá-los para que o verdadeiro possa ser distinguido do mentiroso, e quem obedece a Deus e quem obedece a Seu inimigo Satanás, pois é por isso que Deus respondeu à pergunta de Satanás e disse: “**Considera-te entre os tolerados!**”

Então, Satanás, que Deus o amaldiçoe, disse: “Porque Você me seduziu, ou seja, me destruiu tornando inevitável o meu fim o Inferno, eu me esforçarei para seduzir os filhos de Adão através do Seu caminho justo, e me sentarei no caminho que Você ordenou que eles seguissem, que é a verdadeira religião, e me esforçarei sobejamente para repelir as pessoas e não segui-la. E os afastarei de adorar somente a Deus em que os criou, e embelezarei a adoração de criaturas quer sejam eles objetos inanimados, como ídolos, ou a adoração de seres humanos, como o Messias, Jesus e sua mãe Maria, ou a adoração de imagens e estátuas esculpidas. Então virei a eles de todos os lados e os afastarei da verdade, e tornarei a falsidade boa para eles, e os farei desejarem este mundo, e duvidarem da Outra Vida. Eu os farei amar as desobediências e as desejarem. Você não encontrará a maioria dos filhos de Adão agradecidos a Você por Seus favores”.

Então Deus Todo-Poderoso disse a Iblis: “Sai do paraíso censurável, derrotado”, ou seja, expulso da misericórdia de Deus. Ele o expulsou novamente, então disse: “Eu encherei o inferno com você e todos aqueles que te seguem entre os filhos de Adão”.

Mas, Deus nos alertou para o que Satanás disse e resolveu fazer para que possamos tomar nossa cautela e tomar cuidado com isso, pois Deus, Exaltado Seja, nos deu a bênção mais completa.

E Deus, Exaltado Seja, disse: **“E quando dissemos aos anjos: Prostrai-vos ante Adão!, prostraram-se todos, menos Lúcifer, que disse: Terei de prostrar-me ante quem criaste do barro? E continuou: Atenta para este, que preferiste a mim! Juro que se me tolerares até ao Dia da Ressurreição, salvo uns poucos, apossar-me-ei da sua descendência! Disse-lhe (Deus): Vai-te,**

(Satanás)! E para aqueles que te seguirem, o inferno será o castigo bem merecido! Seduze com a tua voz aqueles que puderes, dentre eles; aturde-os com a tua cavalaria e a tua infantaria; associa-te a eles nos bens e nos filhos, e faze-lhes promessas! Qual! Satanás nada lhes promete, além de decepções. Não terás autoridade alguma sobre os Meus servos, porque basta o teu Senhor por Guardião”.²⁹

Explicação dos versículos:

Esses são outros versículos que falam sobre a mesma história, e seus significados são próximos ao anterior, e neles está o dito de Satanás: “Você viu esta criatura que você preferiu a mim - significando Adão - se Você me manteve vivo até no Dia da Ressurreição, eu entraria em contato com ele, ou seja, tomaria posse e o aniquilaria, com enganos e tentação exceto aqueles poucos que foram sinceros na fé”. Que Deus nos faça entre eles.

Então Deus disse, ameaçando Satanás e seus seguidores: “Vá, e quem te segue e te obedece da descendência de Adão, seu castigo e o castigo deles serão abundantes no fogo do inferno sem diminuição.

Então Deus disse: “**Seduze com a tua voz aqueles que puderes, dentre eles**”, significando menosprezar todos eles você pode menosprezar chamando-os para minha desobediência, “**aturde-os com a tua cavalaria e a tua infantaria**”, ou seja, unifique-os com tudo o que puder de seus soldados dos demônios de humanos e gênios, de todos os cavaleiros e que estão à pé, e o que se entende é todo cavaleiro e quem estiver andando em desobediência a Deus, “**associa-te a eles nos bens e nos filhos**”, isto é, faça-lhes companhia em seu dinheiro, adornando-lhes a

²⁹ Al Isrá, 17:61-65.

aquisição de bens proibidos, como usura, suborno e roubo.

Quanto à participação nos filhos, inclui todos os pecados relacionados a seus filhos, como adornar o ato indecente de fornicação para resultar em filhos de fornicação, ou não disciplinar os filhos e educá-los na prática do bem e evitar a prática do mal, ou não mencionar a súplica legítima antes que a relação sexual com a esposa ocorra. O Mensageiro de Deus (**Deus o abençoe e lhe dê paz**) disse: “Se a pessoa que quisesse ter relações sexuais com a esposa - ele disser: “Em nome de Deus. Ó Deus, mantenha-nos afastados de Satanás e mantenha Satanás longe do que Você nos concedeu”, porque se um filho fora-lhes concedido, nenhum Satanás jamais irá prejudicá-lo.³⁰

Muitos comentaristas afirmaram que deixar de citar em nome de Deus, ao comer, beber e ter relações sexuais entra na participação de Satanás no dinheiro e nos filhos, e que se ele não nomeia Deus nisso, Satanás compartilha de sua comida, bebida e relação sexual.

Então Deus disse: **“e faze-lhes promessas! Qual! Satanás nada lhes promete, além de decepções”** i.e., promete a seus seguidores dentre a descendência de Adão com falsas promessas, como a promessa de que cometer pecados não irá prejudicá-los, e que não há ressurreição ou ajuste de contas, e que se houver um acerto de contas, Paraíso e Inferno, então você é mais merecedor do Paraíso do que os outros, então todas as promessas de Satanás são vazias e arrogantes.

Então Deus disse: **“Não terás autoridade alguma sobre os Meus servos, porque basta o teu Senhor por**

³⁰ Compilado por Bukhari (6388) e Muslim (14340) com base em Abdullah Ibn ‘Abbás (que Deus esteja satisfeito com ele)

Guardião”, ou seja, você, Satanás, não tem como dominar e seduzir meus servos fiéis que realizaram minha servidão. Antes, Deus os repele sua tentação e seus males, e lhes bastará, e seja para eles Protetor, Ajudante e Apoiador.

“Porque basta o teu Senhor por Guardiã”, (significando que Deus confiará a proteção de Seus servos fiéis, e Ele é suficiente como Guardiã, Glorificado e Exaltado seja, pois Ele é o melhor guardião e protetor.

9. Resumo do discurso na introdução de Satanás (Iblis)

Satanás é um dos gênios, Deus disse no Alcorão: **“Menos Lúcifer, que era um dos gênios, e que se rebelou contra a ordem do seu Senhor.”**, e os gênios são criados do fogo, como Deus disse no Alcorão: **“Antes dele, havíamos criado os gênios, do fogo puríssimo”**.³¹

Significado: Criamos os gênios antes da criação de Adão a partir de um fogo muito quente que não tem fumaça, como Deus disse no outro versículo: **“E criou os gênios do fogo vivo”** as chamas do fogo misturadas umas com as outras.

E satanás era um adorador de Deus, Deus mandou-o adorá-Lo e obedecê-Lo, e foi assim por um período que só Deus conhece. Então, quando Deus criou Adão, ordenou-o e aos anjos de se prostrarem perante ele como saudação, como honra e manifestação de seu valor. Todos os anjos se prostraram, menos Satanás que se negou por arrogância. O que o levou a isso foi arrogância e ciúme de Adão. Deus disse no Alcorão Sagrado: **“Que foi que te impediu de prostrar-te, embora to tivéssemos**

³¹ Al Hijr, 15:27.

ordenado? Respondeu: Sou superior a ele; a mim criaste do fogo, e a ele do barro". O Satanás passou a ser negador da ordem de Deus, os descrentes n'Ele. Deus disse no Alcorão Sagrado: **"E quando dissemos aos anjos: Prostrai-vos ante Adão! Todos se prostraram, exceto Lúcifer que, ensoberbecido, se negou, e incluiu-se entre os incrédulos."**

O diabo é um descrente, e a descrença é negar a verdade e rejeitá-la. Deus, Exaltado Seja, disse sobre Satanás: **"E o demônio foi ingrato para com o seu Senhor."**³², e Deus, Exaltado Seja, disse: **"Porque Satanás foi rebelde para com o Clemente!"**³³

Então, quando Satanás não acreditou e o mandamento de Deus foi rejeitado, Deus o expulsou de Seu paraíso. Deus disse no Alcorão: **"Sai daqui! Desgraçado! Rejeitado! Juro que encherei o inferno contigo e com aqueles que te seguirem."**

Então Satanás prometeu a si mesmo de que seduziria os filhos de Adão, exceto aqueles que aderissem à religião correta que Deus legislou, pois ele não pode encontrar um meio de alcançá-lo **"Disse (Satanás): Juro que, por me teres extraviado, desviá-los-ei da Tua senda reta. E, então, atacá-los-ei pela frente e por trás, pela direita e pela esquerda e não acharás, entre eles, muitos agradecidos!**

A primeira manifestação da inimizade de Satanás com o homem por fazê-lo desobedecer a Deus é sua tentação ao nosso pai Adão e sua esposa Eva de comer da árvore da qual Deus os proibiu de comer, como virá no próximo capítulo.

³² Al Isrá, 17:27

³³ Mariam 19:44.

A palavra (Iblis) é derivada de Iblas, que significa desespero, significando desespero da misericórdia de Deus, **Glorificado e Exaltado seja.**

10. A sucessão de Deus a Adão e sua descendência na terra

A notícia veio no Nobre Alcorão que Deus, **Glorificado e Exaltado seja**, disse aos anjos que ele faria um califa na terra, ou seja, um povo que se sucederia para construir a terra, e não havia ninguém na face da terra naquele momento, e Deus não mencionou aos anjos que ele era Adão, Deus disse no Alcorão Sagrado: **“(Recorda-te, ó Profeta) de quando teu Senhor disse aos anjos: Vou instituir um legatário na terra! Perguntaram-Lhe: Estabelecerás nela quem ali fará corrupção, derramando sangue, enquanto nós celebramos Teus louvores, glorificando-Te? Disse (o Senhor): Eu sei o que vós ignorais.”**³⁴

Quando Deus disse isso aos anjos, os anjos queriam conhecer a sabedoria disso, então eles disseram: Ó nosso Senhor, qual é a sabedoria em criar estes, mesmo que alguns deles corrompam a terra e derramem sangue matando?

E os anjos fizeram esta pergunta, porque sabiam que os gênios estavam na Terra antes de Deus criar Adão, então eles corromperam a terra e derramaram sangue, então Deus enviou um exército de anjos, que os derrotaram, e os mandaram para as ilhas nos mares. Quando Deus disse aos anjos: **“Vou instituir um legatário na terra!”** Perguntaram-Lhe: Estabelecerás nela quem ali fará corrupção, derramando sangue, como fizeram os gênios

³⁴ Al Bacara, 2:30.

antes?” Se a intenção é adorar-Te, ó Senhor nosso, então glorificamos o Teu louvor e oramos a Ti.

E Deus, Exaltado Seja, disse, respondendo à pergunta deles: **“Eu sei o que vós ignorais.”**, ou seja, sei claramente o interesse em criar Adão e colocá-lo na Terra o que vocês não conhecem, pois farei entre eles profetas, e enviarei mensageiros, e haverá entre eles os justos, os mártires, os virtuosos e os servos, os ascetas, os santos, os piedosos e os próximos, os eruditos piedosos e devotos que seguem Meus Mensageiros.

Neste nobre versículo, há uma afirmação de que Deus não proibiu perguntar, mas a porta para questionar está aberta para quem quer conhecer a sabedoria dos mandamentos e proibições divinas, a fim de magnificar a fé das pessoas com o que elas conheceram, e para engrandecer a sua fé no atributo da sabedoria a Deus **Glorificado e Exaltado Seja**. Por isso, Deus incentivou seu Profeta Mohammad (**Deus o abençoe e lhe dê paz**) a apender, perguntar e visualizar a religião, dizendo-lhe: **“Ó Senhor meu, aumenta-me em sabedoria!”**³⁵

Deve-se saber que as palavras dos anjos **“Estabelecerás nela quem ali fará corrupção”** não se intencionam a objetar a Deus, mas é uma questão de acordo com o que seu entendimento alcançou e não objetar contra Deus ou invejar os filhos de Adão, mas é uma pergunta para saberem qual é a sabedoria divina na criação de Adão e fazê-lo viver com sua descendência na Terra.

E Deus, **Glorificado e Exaltado Seja**, não informou os anjos sobre o momento dessa sucessão, mas apenas informou sobre sua ocorrência no futuro.

³⁵ Tá Há, 20:114.

Para registro, este é o único versículo do Alcorão que fala da sucessão de Adão na terra.

11. Deus ensinou a Adão todos os nomes

Deus, Exaltado Seja, disse depois de mencionar os versículos anteriores relacionados à sucessão de Adão e sua descendência na Terra: **“Ele ensinou a Adão os nomes (de todas as coisas) e depois os apresentou aos anjos e lhes falou: Nomeai-os para Mim se estiverdes certos. Disseram: Glorificado sejas! Não possuímos mais conhecimento além do que Tu nos proporcionaste, porque somente Tu és Prudente, Sapientíssimo. Ele ordenou: Ó Adão, revela-lhes os seus nomes. E quando ele lhes revelou os seus nomes, asseverou (Deus): Não vos disse que conheço o mistério dos céus e da terra, assim como o que manifestais e o que ocultais?”**³⁶

Explicação dos versículos:

Após a criação de Adão, e de acordo com aquela conversa entre Deus e os anjos, quando ele os informou da sucessão de Adão e sua descendência na Terra; Deus ensinou a Adão os nomes de todas as coisas, como os nomes dos animais e tipos de comida e assim por diante. Então ele apresentou esses nomes aos anjos, para mostrar a honra de Adão por saber coisas que os anjos não sabiam. Deus disse a eles: Informam-me os nomes desses seres se vocês são verazes em sua superioridade a Adão.

Então os anjos não souberam a resposta, então eles disseram: **“Glorificado sejas! Não possuímos mais conhecimento além do que Tu nos proporcionaste, porque somente Tu és Prudente, Sapientíssimo”**, ou

³⁶ Al Bacara, 2:31-33.

seja, nós Te exaltamos, ó Senhor, não temos conhecimento exceto o que Você nos ensinou, que somente Você é o Conhecedor dos assuntos de Sua criação, o Sábio em Sua gestão.

Então Deus disse a Adão: Ó Adão, informa-lhes os nomes dessas coisas que eles não puderam saber. Quando lhes informou Adão, apareceu sua honra sobre eles que ele sabia o que eles não sabiam.

Então Deus disse aos anjos: Eu lhes disse anteriormente que Eu sei o que está oculto de vocês nos céus e na Terra, que é a sabedoria na criação de Adão e sua graça, e agora a sua virtude sobre vocês se tornou clara com o conhecimento, então ficou claro com esses dois incidentes o seu propósito.

Para informação, este é o único versículo do Alcorão que fala sobre o ensino de nomes de Adão e sua preferência sobre os anjos com conhecimento que eles não conheciam.

12. A história de Adão quando ele comeu da árvore que Deus o proibiu de comer

Deus Todo-Poderoso proibiu nossos pais Adão e sua esposa, nossa mãe Eva, de comer os frutos de uma determinada árvore do Paraíso, e não o resto de suas árvores. Então, Satanás os tentou a comer dela, e eles cometeram um erro e comeram dela. Os seres humanos, por sua natureza, não estão isentos de cometer erros. Eles pediram perdão, e Ele lhes perdoou o pecado, porque Deus é misericordioso com Seus servos, aceita o arrependimento daqueles que pecaram e depois se arrependeram, pois Ele conhece deles a natureza do erro

porque Ele os criou não infalíveis, então Deus apagou seus pecados, e o assunto terminou, louvado seja Deus.

A história de comerem da árvore foi mencionada em lugares no Alcorão Sagrado, Deus Exaltado Seja, disse: **“Determinamos: Ó Adão, habita o Paraíso com a tua esposa e desfrutai (juntos) dele da sua abundância como vos aprouver; porém, não vos aproximeis desta árvore, porque vos contareis entre os injustos. Todavia, Satã os seduziu, fazendo com que saíssem do estado (de felicidade) em que se encontravam. Então dissemos: Descei! Sereis inimigos uns dos outros, e, na terra, tereis residência e gozo por um determinado tempo. Adão obteve do seu Senhor algumas palavras de inspiração, e Ele o perdoou, porque é o Remissório, o Misericordiosíssimo. E ordenamos: Descei todos daqui! Quando vos chegar de Mim a orientação, aqueles que seguirem a Minha orientação não serão presas do temor, nem se angustiarão. Aqueles que descrerem e desmentirem os Nossos versículos serão os condenados ao inferno, onde permanecerão eternamente.”**³⁷

A história de Adão e Eva comendo da árvore também foi mencionada em outro lugar no Alcorão em Surata Al-A'raf. O Exaltado Seja disse: **“E tu, ó Adão, habita com tua esposa o Paraíso! Desfrutai do que vos aprouver; porém, não vos aproximeis desta árvore, porque estareis entre os transgressores. Então, Satã lhes cochichou, para revelar-lhes o que, até então, lhes havia sido ocultado de suas vergonhas, dizendo-lhes: Vosso Senhor vos proibiu esta árvore para que não vos convertêsseis em dois anjos ou não estivésseis entre os imortais. E ele lhes jurou: Sou para vós um fiel conselheiro. E, com enganos, seduziu-os. Mas quando colheram o fruto da árvore, manifestaram-se-**

³⁷ Al Bacara, 2:35-39.

lhes as vergonhas e começaram a cobrir-se com as folhas das plantas do Paraíso. Então, seu Senhor os admoestou: Não vos havia vedado esta árvore e não vos havia dito que Satanás era vosso inimigo declarado? Disseram: Ó Senhor nosso, nós mesmos nos condenamos e, se não nos perdoares e Te apiedares de nós, seremos desventurados! E Ele lhes disse: Descei! Sereis inimigos uns dos outros e tereis, na terra, residência e gozo transitórios. Disse-lhes (ainda): Nela vivereis e morrereis, e nela sereis ressuscitados”³⁸

A história de Adão e seu comer da árvore também veio em um terceiro lugar do Alcorão em Surata Tá Há. O Exaltado Seja disse: **“Havíamos firmado o pacto com Adão, porém, ele esqueceu-se dele; e não vimos nele firme resolução. E quando dissemos aos anjos: Prostrai-vos ante Adão! Todos se prostraram menos Lúcifer, que se negou. E então dissemos: Ó Adão, em verdade, este é tanto teu inimigo como de tua companheira! Que não cause a vossa expulsão do Paraíso, porque serás desventurado. Em verdade, nele não sofrerás fome, nem estarás afeito à nudez. E não padecerás de sede ou calor. Porém, Satanás sussurrou-lhe, dizendo: Ó Adão, queres que te indique a árvore da prosperidade e do reino eterno? E ambos (o casal) comeram (os frutos) da árvore, e suas vergonhas foram-lhes manifestadas, e puseram-se a cobrir os seus corpos com folhas das plantas do Paraíso. Adão desobedeceu ao seu Senhor, e deixou-se seduzir. Mas logo o seu Senhor o elegeu, absolvendo-o e encaminhando-o.”³⁹**

³⁸ Al A'raf, 7:19-25.

³⁹ Tá Há, 20:115-122.

Explicação dos versículos:

Deus Todo-Poderoso proibiu nosso pai Adão e sua esposa Eva de comer os frutos de certa árvore do Paraíso. Deus sabe mais o que é essa árvore, pois Ele não mencionou o nome dessa árvore. Foi dito que era a árvore do trigo, e foi dito que era a videira, e foi dito que era a figueira, e de qualquer forma o conhecimento do tipo dessa árvore não resulte em trabalho e benefício, e a ignorância dele não faz mal. Se o conhecimento dele fosse bom, Deus o teria informado.

E Deus advertiu Seu servo Adão contra a tentação de Satanás, e deixou claro para ele que Satanás estava ansioso para tentá-lo a fim de fazê-lo desobedecer a Deus, para que ele fosse expulso do Paraíso. **“E então dissemos: Ó Adão, em verdade, este é tanto teu inimigo como de tua companheira! Que não cause a vossa expulsão do Paraíso, porque serás desventurado.”** Ou seja, se você ouvir a tentação de Satanás, o castigo disso será a sua expulsão do Paraíso e depois serás exposto à miséria, com labuta e trabalho na Terra, em vez de ser abençoado no Paraíso. Deus disse a Adão: **“Em verdade, nele não sofrerás fome, nem estarás afeito à nudez. E não padecerás de sede ou calor.”** Ou seja, se você permanecer no Paraíso, ficará eternamente, não passará fome e não será despojado de vestes, mas vestirá as roupas das pessoas do Paraíso de seda e brocado, e você não ficará com sede, e não sentirá calor severo.

Mas Satanás invejou Adão por esta bênção, então ele o seduziu e à esposa, e sussurrou para eles e tornou adorável para eles comerem da árvore da qual Deus os proibiu de comer. Jurou a eles que os aconselhava em seu conselho a eles, mesmo sendo mentiroso nisso. Entre o que ele disse a eles para enganá-los: Vosso Senhor vos

proibiu de comer dos frutos desta árvore para não serem dois anjos, e para não serem imortais, então o truque de Satanás - que Deus o amaldiçoe - caiu sobre eles, e comeram dela. Deus ficou zangado com eles e lhes disse: Não os proibi de comeres dessa árvore, e lhes disse que o Satanás é seu inimigo declarado, de hostilidade aparente?

Então, Deus tirou-lhes as vestes, as do povo do Paraíso, como punição para eles por aquele pecado. Então eles começaram a cobrir suas partes íntimas com folhas do Paraíso, como disse o Exaltado Seja: **“Puseram-se a cobrir os seus corpos com folhas das plantas do Paraíso”**.

Quando Adão e Eva souberam que haviam pecado, se arrependeram muito e disseram: Nosso Senhor, nós nos prejudicamos comendo da árvore, e se Você não nos perdoar e tiver misericórdia de nós, estaremos entre os perdedores. Ou seja, aqueles que perderam sua parte neste mundo e na Outra Vida.

Então eles pediram perdão a Deus, ou seja, pediram perdão e aceitação do arrependimento. Então, Deus os inspirou a dizer palavras que continham súplica, humilhação e perdão e eles disseram. Deus, Exaltado Seja, disse: **“Adão obteve do seu Senhor algumas palavras de inspiração, e Ele o perdoou, porque é o Remissório, o Misericordiosíssimo.”**⁴⁰ E as palavras são: **“Ó Senhor nosso, nós mesmos nos condenamos e, se não nos perdoares e Te apiedares de nós, seremos desventurados!”**⁴¹ Quando as disseram, Deus teve indulgência deles e perdoou os seus pecados, como disse o Exaltado Seja: **“Mas logo o seu Senhor o elegeu, absolvendo-o e encaminhando-o.”**⁴² Porque Deus, Exaltado Seja, é misericordioso para com Seus servos.

⁴⁰ Al Bacara, 2:37.

⁴¹ Al A'raf, 7:23.

⁴² Tá Há, 20:122.

Aceita o arrependimento de quem recorre a Ele, pedindo o perdão e a absolvição, como o Exaltado Seja disse sobre Si mesmo: **“E é Ele Quem aceita o arrependimento dos Seus servos, absolve-lhes as faltas, bem como está sempre ciente de tudo quanto fazem”**.⁴³

Então, depois disso, Deus fez descer Adão e Eva do Paraíso para esta Terra em que vivemos, para que Adão e sua descendência se estabelecessem na Terra até o fim do mundo, então Deus os ressuscitará no Dia da Ressurreição e os julgará. Quem escolher o caminho da fé será destinado ao Paraíso, e quem se afastar da fé estará entre as pessoas do Inferno - Deus nos livre -. Deus Exaltado Seja disse: **“E Ele lhes disse: Descei! Sereis inimigos uns dos outros e tereis, na terra, residência e gozo transitórios. Disse-lhes (ainda): Nela vivereis e morrereis, e nela sereis ressuscitados”**.⁴⁴

13. Um dos maiores benefícios da história de nosso pai Adão: Advertência contra seguir Satanás

Satanás é inimigo do homem, como ficou claro para nós. disse o Exaltado Seja: **“Fica sabendo que Satanás é inimigo declarado do homem.”**⁴⁵ Por esta razão Deus mandou ter cuidado com ele, Deus, Exaltado Seja, disse: **“Ó filhos de Adão, que Satanás não vos seduza como fez vossos pais saírem do Paraíso, despojando-os dos seus invólucros (de inocência), para mostrar-lhes as suas vergonhas! ele e seus asseclas vos espreitam, de onde não os vedes. Sem dúvida que temos designado os demônios como amigos dos incrédulos.”**⁴⁶

⁴³ Ax Xura, 42:25.

⁴⁴ Al A1raf, 7:24-25.

⁴⁵ Youssif, 10:5.

⁴⁶ Al A'raf, 7:27.

Nestes versículos, Deus, Exaltado Seja, adverte os filhos de Adão contra a tentação de Satanás e os levar a cometer desobediência, como fez com seu pai: **“Ó filhos de Adão, que Satanás não vos seduza”**. O significado de seduzir é ele adornar a desobediência para você, convocar você para ela, fazem-nos desejá-la, e vocês são guiados a ela, **“como fez vossos pais saírem do Paraíso”**, ou seja, como os fez descer do local alto, que é o Paraíso, para o local baixo que é a Terra. Então, Satanás quer fazer isso com vocês para levá-los para longe do caminho certo, se ele puder, e adornar a vocês não seguirem o Profeta Mohammad (Deus o abençoe e lhe dê paz). Então, vocês ficarão confusos sobre pecados, opiniões e distorções. Vocês devem manter cautela sobre isso em suas mentes, e não perderem de vista os assuntos por onde elas entram em vocês, e sejam retos em obediência a Deus e à religião do Islam, pois ele (ou seja, Satanás) está constantemente observando vocês, ele e seus seguidores dos demônios, dos gênios de sua descendência, pois Satanás tem descendência, como Deus Exaltado seja disse a respeito de Satanás: **“Tomá-los-íeis, pois, juntamente com a sua prole, por protetores, em vez de Mim, apesar de serem vossos inimigos? Que péssima troca a dos injustos!”**⁴⁷

A questão é que Satanás e seus soldados, que são os demônios, veem as pessoas de onde não as veem, porque os gênios não as veem de acordo com seu caráter.

Então Deus disse: **“Sem dúvida que temos designado os demônios como amigos dos incrédulos”**⁴⁸, significando: Nós fizemos dos demônios amigos, puros e amantes dos incrédulos que não creem. A falta de crença verdadeira é o que exige o contrato de tutela e o vínculo entre o homem e Satanás, como disse o Exaltado Seja: **“Porque**

⁴⁷ Al Chf, 18:50.

⁴⁸ Al A'raf, 7:27.

ele não tem nenhuma autoridade sobre os crentes, que confiam em seu Senhor. Sua autoridade só alcança aqueles que a ele se submetem e aqueles que atribuem parceiros a Deus.”⁴⁹

Cuidado com Satanás é seguir três passos:

O primeiro: Buscar refúgio de Satanás. Deus, Exaltado Seja, disse: **“E quando alguma tentação de Satanás te assediar ampara-te em Deus, porque Ele é Oniouvinte, Sapientíssimo.”⁵⁰**

E buscar refúgio é dizer: “Eu percorro a Deus e me defendo em Deus do maldito Satanás”, isto é, eu busco refúgio em Deus do maldito Satanás, que é expulso do bem e da misericórdia de Deus.

O segundo: Ter cuidado para não seguir os passos de Satanás, como disse o Exaltado Seja: **“Não sigais os passos de Satanás, porque é vosso inimigo declarado.”⁵¹** Os passos de Satanás são as obediências nas suas variedades, quer seja o politeísmo, ou as invenções, ou obediência semelhantes de pecados maiores e menores, como roubo, adultério, desobediência aos pais, consumo de álcool e assim por diante.

O terceiro: Seguir os profetas, o último dos quais é Mohammad (Deus o abençoe e lhe dê paz), pois ele é o Profeta final, a quem Deus enviou com a religião do Islam, revogando as leis anteriores e concluindo-as. Deus, Exaltado Seja, disse: **“Se alguém almejar (impingir) outra religião, que não seja o Islam, (ela) jamais será aceita e, no Outro Mundo, essa pessoa contar-se-á entre os desventurados.”⁵²**

⁴⁹ An Nahl, 16:99-100.

⁵⁰ Al A'raf, 7:200.

⁵¹ Al An'am, 6:142.

⁵² Ál 'Imran, 3:85.

14. Entre os maiores benefícios da história de nosso pai Adão quando comeu da árvore:

Provando a invalidade da doutrina da herança do pecado original acreditada pelos cristãos, E temos dez paradas com ela

1. Nosso pai Adão é um ser humano como nós, e nossa mãe Eva é um ser humano como nós, e os seres humanos de sua natureza cometer erro. Então, quando pecaram e comeram da árvore que Deus os proibiu de comer, eles buscaram o perdão de seu Senhor e se arrependeram, então Deus os perdoou e o assunto terminou, e o pecado não ficou em sua consciência, muito menos sua transmissão para seus descendentes através de gerações e séculos, como os cristãos acreditam.
2. Então, as pessoas que procriaram desde sua descendência até o Dia da Ressurreição não têm pecado em primeiro lugar em comer da árvore, pois seus pais não os ordenaram que fizessem isso e não compartilharam a comida com eles. Portanto, se Deus punisse os humanos pelo pecado de seu pai, Ele teria sido injusto – Deus não queira isso - porque eles não causaram esse erro em primeiro lugar. Então com que culpa eles terão de suportar por algo que não fizeram? Como isso pode ser, quando sabemos que Deus perdoou os pecados de Adão e Eva, e o pecado não existe mais originalmente?!

Deus, Exaltado Seja, disse: “Ó servos Meus, eis que proibi a injustiça a Mim Mesmo, e a declarei proibida

para vós e entre vós, portanto, não cometais injustiça uns com os outros!”⁵³

3. Atribuir a uma pessoa o pecado de outros é considerado uma das coisas repreensíveis que os humanos estão acima disso. Então como é apropriado descrever o Senhor da humanidade com isso? Se alguma pessoa culpar outra por um erro cometido por seu décimo avô, ele consideraria uma tolice da mente, porque o primeiro não foi causado pelo erro do avô, então como deve ser culpado?

Como pode ser isso, quando ele não estava na superfície da terra quando seu avô cometeu esse erro?!

Se a culpa de uma pessoa pelo pecado de outra não é condizente com o ser criado, então como é apropriado descrever o Criador com ela, que é Deus, **Glorificado e Exaltado Seja**, Que é o Mais Justo dos justos, o Mais Sábio dos juízes e o Mais Misericordioso daqueles que são misericordiosos?!

Ou nós descrevemos Deus melhor com descrições de imperfeição e descrevemos a nós mesmos com atributos de perfeição?!

A implicação dessa afirmação é que os humanos são melhores que Deus, e isso não é dito por uma pessoa sábia e justa, Deus é Exaltado acima disso.

4. Se as crianças nascessem pecadoras - como afirma a doutrina da herança do pecado original - isso teria sido mencionado nos livros dos profetas antes de Cristo. Na verdade, não é mencionado em nenhuma lei celestial, e não há nada na Torá que foi revelado antes de Cristo.

⁵³ Tradição compilada por Musslim (2577) com base em Abu Zar Al Ghifari (que Deus esteja satisfeito com ele).

Isso indica que essa crença é supersticiosa e não real, mas está inserida na religião de Cristo.

Sim, se essa crença fosse realmente real, os profetas - aqueles que vieram antes de Jesus - teriam guiado seu povo para se livrar desse pecado, porque os profetas foram enviados por Deus, e seu trabalho é explicar o caminho para a libertação do seu povo do Inferno e para mostrar o caminho de chegar ao Paraíso, quero dizer profetas como Moisés, Abraão, Isaque, Jacó, José e outros.

5. Entre as indicações da invalidade dessa crença e a afirmação de que ela foi incorporada à Chari'a original de Jesus (e ela é inocente disso) está a pergunta que se coloca: Qual é a condição das pessoas que morreram depois de Adão e antes do nascimento de Jesus Cristo?

Essa crença exige que todos eles fossem para o inferno porque não se purificaram desse suposto pecado!

Como eles se purificariam disso quando nasceram antes da vinda do único salvador do suposto pecado - como eles acreditam -?!

Este é o ápice da teimosia à razão e à lógica.

6. Se a doutrina da herança do pecado original afirma que Jesus pedirá a Deus, **Todo-Poderoso** e o convidará a perdoar as pessoas pelos pecados que herdaram (considerando a validade da doutrina da herança do pecado), então esse comportamento seria aceitável até certo ponto, porque as orações das pessoas umas pelas outras são necessárias. Um pede a Deus que perdoe outro e Ele perdoa seus pecados, e essa pessoa pede a Deus para ajudar outra pessoa no exame, e outra pessoa pede a Deus para admitir outra no céu, e assim

por diante... Quanto a uma pessoa se matar para que Deus perdoe as pessoas, esse é um comportamento que não tem nada a ver com perdão, e o que Deus ama nesse comportamento?!

7. Os Evangelhos disponíveis nas mãos dos cristãos testemunham que uma pessoa será responsabilizada por suas ações, sejam boas ou más, e o pecado não se estende ao dono do pecado, nem a seus filhos ou outros. Assim, com base nele, o pecado de nosso pai Adão não foi transmitido a seus filhos, invalidando assim a doutrina da herança do pecado original.

Veja essas evidências bíblicas no livro:

Quarenta provas da invalidade da doutrina da herança do pecado original e da doutrina da crucificação de Cristo.⁵⁴

8. Então, se presumirmos - apenas uma suposição - que o pecado de nosso pai Adão não foi perdoado por Deus, e que foi transmitido através das gerações e passado às pessoas, e que todo ser humano deve se purificar dele, então neste caso cada indivíduo deve se arrepender por si mesmo, e não depender dos outros, quer seja o Messias, Jesus, filho de Maria ou qualquer outra pessoa, porque está no pescoço dele e não no pescoço de qualquer outra pessoa. Deus legislou as religiões para que as pessoas trabalhem e estabeleçam uma relação direta entre elas e seu Criador e Provedor, que é Deus.

Por esta razão, Deus nos ensinou a buscar o perdão d'Ele se pecamos, e nos prometeu perdão se formos sinceros nisso, tudo isso é para alcançar a servidão a Ele, e ter comunicação direta entre nós e Ele, e Deus

⁵⁴ Esse livro está publicado na lista das referências com o mesmo título.

nunca pediu ao Seu Profeta Jesus que se matasse para expiar os pecados das pessoas. Essa crença é incompatível com os atributos de Deus. **Glorificado e Exaltado Seja** (o Misericordioso, o Indulgente, o Remissório).

Deus, Exaltado Seja, disse no Alcorão, exortando seus servos a se arrependem dos pecados: **“Dize: Ó servos Meus, que se excederam contra si próprios, não desesperéis da misericórdia de Deus; certamente, Ele perdoa todos os pecados, porque Ele é o Indulgente, o Misericordiosíssimo. E voltai, contritos, ao vosso Senhor, e submetei-vos a Ele, antes que vos açoite o castigo, porque, então, não sereis socorridos. E observai o melhor do que, de vosso Senhor, vos foi revelado, antes que vos açoite o castigo, subitamente, sem o perceberdes. Antes que qualquer alma diga: Ai de mim por ter-me descuidado (das minhas obrigações) para com Deus, posto que fui um dos escarnecedores! Ou diga: Se Deus me tivesse encaminhado, contar-me-ia entre os tementes! Ou diga, quando vir o castigo: Se pudesse ter outra chance, seria, então, um dos benfeitores! (Deus lhe replicará): Qual! Já te haviam chegado os Meus versículos. Porém, tu os desmentiste e te ensoberbeceste, e foste um dos incrédulos! E, no Dia da Ressurreição, verás aqueles que mentiram acerca de Deus, com os seus rostos ensombrados. Não há, acaso, no inferno, lugar para os arrogantes? E Deus salvará os tementes, por seu comportamento, não os açoitará o mal, nem se angustiarão.”**⁵⁵

Deus Todo-Poderoso disse descrevendo os crentes: **“Que, quando cometem uma obscenidade ou se condenam, mencionam a Deus e imploram o perdão**

⁵⁵ Az Zúmar, 39:53-61.

por seus pecados - mas quem, senão Deus perdoa os pecados? - e não persistem, com conhecimento, no que cometeram. Para estes a recompensa será uma indulgência do seu Senhor, terão jardins, abaixo dos quais correm os rios, onde morarão eternamente. Quão excelente é a recompensa dos diligentes!”⁵⁶

9. Caro leitor: Deus deixou claro em cinco lugares em seu livro (o Alcorão Sagrado) que ninguém carrega o fardo de outro, e o fardo é o pecado, e o significado é que nenhuma alma carrega o pecado de outra alma, mas cada pessoa carrega suas boas e suas más ações. No Dia da Ressurreição, cada alma será recompensada pelo que ganhou. Deus, Exaltado Seja disse: **“Toda a alma é depositária das suas ações”**, significando que todo ser humano é dependente de seu trabalho no Dia da Ressurreição, se for bem é bem, e se for mal é mal, e Deus não pune ninguém pelo pecado dos outros, e isso requer justiça e equidade.

Com essas nove evidências, fica claro para nós a invalidade da crença da herança da culpa que nosso pai Adão cometeu a todos os seus filhos por dezenas de séculos é inválida. Aquela crença supersticiosa que os cristãos acreditam ao longo do mundo, e que afirma que toda a criação merece punição pelo pecado de nosso pai Adão, mesmo que a humanidade não tenha cometido, e esse pensamento não é correto atribuí-lo aos humanos comuns, e a fortiori não é correto atribuí-lo a Deus, o Misericordioso, o Justo, porque Deus tem os atributos da perfeição.

Também não é correto atribuir essa crença à lei de Jesus, filho de Maria, com a qual ele veio. O Evangelho com o qual Jesus, filho de Maria, veio, foi descrito por Deus como tendo orientação e luz, e veio

⁵⁶ Ál 'Imran. 3:135-136.

para a nação dos Filhos de Israel. Então, a mensagem original de Jesus era para orientação e direção, e não veio para torturar as pessoas e culpá-las pelos pecados dos outros.

10. Por outro lado, a verdade inquestionável é que Deus salvou seu grande profeta, Jesus Cristo, filho de Maria, da conspiração de assassinato, e ele não foi crucificado em primeiro lugar, mas Deus o elevou para o céu em um milagre divino que não aconteceu com nenhum profeta antes dele. Ele o protegeu de assassinato e crucificação, pois quando Deus enviou Jesus, filho de Maria, com provas e orientações claras, os judeus o invejaram pelo que Deus, Exaltado Seja, lhe havia dado de profecia e deslumbrantes milagres. Ele curou o cego de nascença. Ele passava a mão nele e passava a ver. Ele curava o leproso e ressuscitava o morto, com a anuência de Deus. Ele formava um pássaro de barro e soprava nele e passava a ser um pássaro, com a permissão de Deus **Todo-Poderoso**, cujo voo pode ser visto, além de outros milagres com os quais Deus o honrou e os realizou por intermédio de suas mãos. Apesar disso, os judeus o negaram, opuseram-se a ele, e procuraram prejudicá-lo com tudo o que eles podiam, por inveja deles, até que o profeta de Deus, Jesus (a paz esteja com ele) não morasse com eles em uma cidade. Pelo contrário, ele e sua mãe (que a paz esteja com eles) viajavam muito pelas cidades. Eles não se convenceram o ele deixar sua cidade, mas procuraram o rei de Damasco da época - e ele era um homem politeísta dos adoradores de planetas - e lhe disseram que havia em Jerusalém um homem seduzia e enganava as pessoas e as corrompia contra o rei. Este ficou zangado e escreveu ao seu vice em Jerusalém para se cuidar do mencionado, ou seja, ele e seus homens cercarem sua casa, crucificarem-no, colocarem espinhos em sua cabeça e evitarem o seu mal contra as

pessoas. Quando a carta chegou ao governante de Jerusalém, este e seu grupo de judeus foram à casa em que se encontrava Jesus (**a paz esteja com ele**) com um grupo de seus discípulos, doze ou treze, e foi dito dezessete pessoas. Isso foi na sexta-feira. depois da tarde, na véspera de sábado, e eles o cercaram. Quando o Messias, Jesus, filho de Maria, sentiu que eles estavam inevitavelmente entrando na casa ou ele ter de ir até eles, ele disse a seus companheiros: Qual de vocês será quem terá a minha semelhança, e ele será meu companheiro no Paraíso?

Ou seja, qual de vocês está convencido de que Deus o fará parecido comigo e me redime de seus danos, e sua recompensa ser meu companheiro no Paraíso?

Então um jovem entre eles se levantou e se delegou para isso, mas Cristo achou muito jovem. Então Cristo repetiu o pedido uma segunda e terceira vez, e todas as vezes apenas aquele jovem se levantava, determinado a redimir o próprio Cristo para que não fosse ferido. Quando Cristo viu o desígnio do jovem, disse-lhe: “Seja você”, ou seja: Você será aquele que irá realizar esta tarefa. Então Deus lançou a imagem de Jesus sobre ele, e se tornou como o Messias. Uma janela foi aberta do telhado da casa, e Jesus (**a paz esteja com ele**) um caiu numa soneca, e foi elevado ao céu enquanto estava assim, e nenhum mal o atingiu. Os judeus não conseguiram prejudicá-lo ou atingi-lo com nada, como Deus, Exaltado Seja, disse: **“E quando Deus disse: Ó Jesus, por certo que porei termo à tua estada na terra; ascender-te-ei até Mim e salvar-te-ei dos incrédulos, fazendo prevalecer sobre eles os teus prosélitos”**, significando que Ele o elevou antes que eles fossem ameaçá-lo de morte ou crucificação ou qualquer outra coisa. Glorificado Seja aquele que deslumbrou as mentes com sua força.

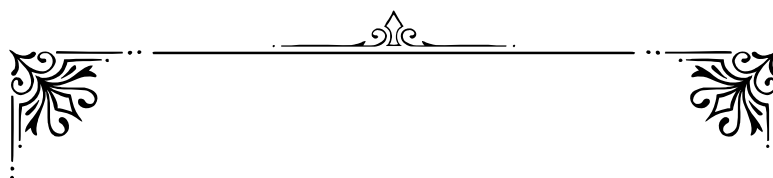
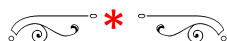
Quando ele foi elevado ao céu, aquele grupo dos companheiros de Cristo saiu da casa, e quando os que estavam ao redor da casa viram aquele jovem, pensaram que era Jesus, então o pegaram à noite e o crucificaram, e lhe colocaram espinhos na cabeça. Os judeus manifestaram que colaboraram na sua crucificação e jactaram-se disso. Vários grupos de nestorianos acreditaram neles por ignorância da verdade, com exceção daqueles que estavam na casa com Cristo, porque eles testemunharam sua elevação. Quanto ao resto, eles pensaram, como os judeus pensavam, que o crucificado era o Messias, o filho de Maria.

Tudo isso é do teste de Deus para Seus servos, pois Ele tem grande sabedoria nisso.

Deus tornou o assunto claro e notável e evidenciou e o manifestou no Alcorão Sagrado, que Ele revelou ao Seu Nobre Mensageiro, apoiado por milagres, provas claras e evidências claras. Deus, Exaltado Seja, disse - e Ele é o mais verdadeiro de todos os que dizem, e Senhor do Universo, Que conhece os segredos e as consciências, que conhece os segredos dos céus e da Terra, sabedor do que foi e o que será. E o que não será e como seria -, disse Ele: **“Embora não sendo, na realidade, certo que o mataram, nem o crucificaram, mas o confundiram com outro”**, ou seja, viram alguém parecido com ele, e pensaram que era ele. Então, disse: **“E aqueles que discordam quanto a isso estão na dúvida, porque não possuem conhecimento algum, mas apenas conjecturas para seguir.”**, quer dissesse que o havia matado dentre os judeus, e quem neles cresse dentre os cristãos, então disse **“porém, o fato é que não o mataram”**,

querendo dizer: não o mataram tendo certeza de que era Jesus, mas duvidosos e delirantes.

Então ele disse: “**Outrossim, Deus fê-lo ascender até Ele porque é Poderoso, Prudentíssimo.**”, Isto é, Deus é Poderoso, ou seja, vitorioso, impenetrável, e esse poder e vitória é evidente nesta história importante em que Deus salvou Seu Nobre Profeta do mal e da humilhação, então descreve a Ele mesmo dizendo '**Prudente**', significando que Ele é sábio em tudo o que Ele decreta das coisas que Ele cria, coloca as coisas em seus devidos lugares, e tem grande sabedoria, o argumento irrefutável, o grande governo, e o antigo comando



Capítulo

Após a ascensão de Cristo, os cristãos se dividiram em três seitas e grupos, e uma seita disse: Deus estava conosco como quis, então ascendeu ao céu. E estes são os jacobinos, que alegaram que Jesus é Deus, que Deus seja exaltado acima disso.

E um grupo disse: Nós tínhamos (o filho de Deus) o que ele queria, então Deus o elevou para Ele. Estes são os nestorianos, que Deus seja exaltado acima de ter um filho.

E um grupo disse: Ele (o servo de Deus e Seu Mensageiro) estava entre nós o que ele queria, então Deus o elevou para Ele. Esses são os verdadeiros seguidores de Cristo, que não se desviaram da crença correta nele, não O glorificaram além dos limites permitidos e não O desprezaram com qualquer descrição de divindade ou senhorio.

Assim, as duas seitas incrédulas se manifestaram contra a seita reta e a mataram, e a verdade ainda ficou obliterada até que Deus enviou Mohammad (Deus o abençoe e lhe dê paz) com a religião do Islam, para esclarecer ao povo a crença correta no Messias, Jesus, filho de Maria.⁵⁷

Atenção:

⁵⁷ Veja “A Interpretação do Grande Alcorão” por Imad Ad-Din Ibn Kacir, e “A Interpretação de Ibn Abi Hátim” ao interpretar sua declaração, Exaltado Seja: “E por dizerem: Matamos o Messias, Jesus, filho de Maria, o Mensageiro de Deus, embora não sendo, na realidade, certo que o mataram, nem o crucificaram, mas o confundiram com outro...”. An Nissá, 4:157.

Este milagre divino que aconteceu com Cristo (sua salvação do assassinato e da crucificação, depois ele foi elevado ao céu) é o maior milagre por ter a mãe engravidado sem o concurso de pai. Quem acredita nisso, então é mais apropriado que acredite nisso e quem foi o mais glorificado do Messias, Jesus filho de Maria. Não deve ser demais para ele que esses milagres aconteçam, pois Deus faz milagres para quem Ele quer, como Ele quer e quando Ele quer (Glorificado e Exaltado Seja) .

A conclusão é que os cristãos cometeram um grave erro em sua crença no Messias, Jesus, filho de Maria. A verdade está em um vale, e eles estão em outro. Deus honrou Seu Profeta do insulto e da humilhação, e o elevou até Ele no céu, e ele descera no final dos tempos à Terra antes do Dia da Ressurreição, como o Profeta Mohammad (Deus o abençoe e lhe dê paz) disse:

“Por Aquele em cujas mãos está minha alma, o filho de Maria em breve descera entre vocês com governante justo, para quebrar a cruz, matar o porco, anula a Jizya, a riqueza fluirá tanto que ninguém irá aceitá-la, até que uma única prostração seja melhor do que o mundo e o que há nele”.

Então o narrador do hadice disse: E recitem se desejarem: **“Nenhum dos adeptos do Livro deixará de acreditar nele (Jesus), antes da sua morte, e, no Dia da Ressurreição, testemunhará contra eles.”**

Seu dizer: **“Ele quebrará a cruz”**, isto é, invalidará a religião cristã por realmente quebrar a cruz e anular o que os cristãos afirmam glorificá-la.

Seu dizer: **“E ele anula jizya”**, ou seja, ele não o aceita de nenhum dos judeus ou cristãos, que a pagam aos

muçulmanos em troca de seu prazer de permanecer sob o domínio dos muçulmanos, governando-os por sua lei.

Seu dizer: “**a riqueza fluirá tanto**”, ou seja, ele abunda no momento da descida de Jesus, filho de Maria, e a razão de sua abundância é a descida de bênçãos e a sucessão de boas ações por causa da justiça e da não injustiça.

Seu dizer: “**até que uma única prostração seja melhor do que o mundo e o que há nele**”, isto é, o povo então não quer o mundo e o abandonam ao ponto de a prostração perante seu Senhor seja preferível a todo o mundo e o que ele possui. Talvez seja pela aproximação da hora e o fim da boa obra.

Nisso há indicação também da reforma das pessoas e a força de sua crença e sua vontade de praticar o bem. Por isso, preferem uma só prostração a todo o mundo.

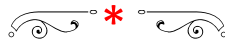
Então Deus, Exaltado Seja, disse: “**Nenhum dos adeptos do Livro deixará de acreditar nele (Jesus), antes da sua morte, e, no Dia da Ressurreição, testemunhará contra eles**”.

Ou seja, não há ninguém entre o Povo do Livro que não creia em Cristo (a paz esteja com ele) antes da morte de Cristo, e é aí que a Hora se aproxima e seus principais sinais aparecem.

Nesse momento, todo adorador de Jesus saberá que se enganou, e que tomá-lo como Senhor e Deus não faz parte da religião de Jesus, nem de Mohammad, nem de Moisés, nem de nenhum dos profetas, e se arrepende quando o remorso é inútil.

**Caro leitor leal e justo:
Depois de ler esta história,**

Quem tem o direito de glorificar a Cristo: muçulmanos ou cristãos e judeus?





Alertas gerais

* Deve-se saber que a origem dessa falsa crença supersticiosa - a doutrina da redenção - é a inserção de Paulo dessa crença na religião de Jesus, Jesus, filho de Maria. Então, os sacerdotes adulteraram a religião de Cristo por séculos após a ascensão de Cristo. A fala sobre isso é longa e o leitor foi passado para uma pesquisa que afirma isso das fontes eclesiásticas evangélicas, e seu título é: “A mudança gradual na verdadeira mensagem de Jesus, o filho de Maria, ao longo de vinte séculos.”⁵⁸

- O Evangelho original “o Livro Sagrado” que estava nas mãos de Cristo Jesus, filho de Maria e dos Apóstolos, não foi preservado e não existiu após a ascensão de Cristo. Foi substituído por quatro Evangelhos escritos por quatro pessoas (Mateus, Marcos, Lucas, João), e vinte e três epístolas estão anexadas a ele. Todas elas foram compostas após a ascensão de Cristo, então o total é de vinte e sete livros, e a escrita dos quatro Evangelhos começou a partir do ano 37 EC ao ano 110 EC. Não foi provado que esses quatro encontraram Cristo nem por um único momento, mas sim os escreveram após sua ascensão ao céu, e há muita contradição e diferença entre eles.

Se os quarenta e seis livros do Antigo Testamento (consistindo da Torá e outros) forem adicionados aos vinte e sete livros do Novo Testamento (o Evangelho), o total se tornará setenta e três. Os protestantes acreditam em sessenta e seis deles, e não acreditam no resto,

⁵⁸ Está publicado na lista das referências com o mesmo título

enquanto os ortodoxos e católicos acreditam em todos eles.

Além disso, esses quatro Evangelhos são continuamente atualizados por especialistas em Evangelhos, e esses especialistas descobrem - de acordo com o que dizem - que há frases inseridas no texto original deles, então trazem uma nova versão dos Evangelhos que dizem é isentos daquelas frases que descobriram que foram inseridas no texto. Com base nisso, nenhum pesquisador ou estudioso justo pode dizer que os quatro Evangelhos são preservados como foram escritos por seus autores, muito menos dizer que eles - ou um deles - representam o texto original do Evangelho que estava nas mãos de Cristo e dos Apóstolos.

Com base nisso, referir-se a esses livros que são chamados de Evangelhos e confiar neles para conhecer a mensagem original do Messias, Jesus, filho de Maria, é um grave erro, pois se trata de uma referência à fala humana ao mesmo tempo certa e errada. É como livros de história e afins, e não é uma referência ao Livro Sagrado de Deus (o Evangelho original) que foi revelado por Deus ao Messias, Jesus, filho de Maria. Se esses Evangelhos que os cristãos circulam são realmente os Evangelhos originais, eles não seriam numerosos nem se contradiziam, porque é definitivamente sabido que o Evangelho que estava nas mãos de Cristo é apenas um livro, e o mesmo é o caso. Diz-se o mesmo da Torá.

Isso é algo que os padres sabem dentro de suas almas, mas infelizmente eles não aceitam que uma das pessoas “da paróquia” discuta com eles racionalmente porque não podem responder, e porque se for revelado, destruirá sua entidade da base. Por isso, eles recorrem a enganar a mente das pessoas com amedrontamento e intimidação, às vezes dizem aos sujeitos que eles não têm o direito de perguntar, e se o questionador insiste e eles veem

coragem e ousadia nele, eles usam o método do terrorismo com ele, ameaçam-no de morte, prendem-no na igreja e batem nele severamente por pessoas dedicadas a esta tarefa (honrosa), e se o questionador é uma mulher, eles a pegam e a estupram e desfrutam de seu corpo, e a espancaram violentamente. A linha vermelha para os homens da igreja é conhecimento, compreensão, questionamento e convicção, e a linha verde para eles é submissão, subordinação e imitação cega, e quem violar essa polegada conhecerá seu destino entre as gangues da igreja dedicadas a essa tarefa.

Apesar disso, alguns daqueles que têm coragem, cultura e intelecto abundante tomaram conhecimento dessa trama eclesiástica, então eles mesmos examinaram suas palavras, e perguntaram sobre a verdadeira religião, e compararam entre esta e esta, e chegaram à conclusão por si mesmo: então a religião correta ficou clara para eles a partir da religião errada, porque se a pessoa é sincera entre ela e seu Senhor (Deus), Deus não a deixará desorientada, mas a conduzirá à religião verdadeira, porque Deus é misericordioso para Seus servos, e se regozija com a chegada de Seu servo a Ele.

- Ao resumir o que foi dito acima, ficou claro para nós como a religião do Islam corrigiu esse conceito, o conceito do pecado de nosso pai Adão e nossa mãe Eva, e o que se seguiu da doutrina da crucificação e redenção, depois que as pessoas ficaram confusas sobre isso por séculos, quase seis séculos, desde a ascensão de Cristo até a revelação do Alcorão. A origem dessa confusão é a falta de memorização dos monges cristãos do Evangelho que estava nas mãos de Cristo, e a escrita de Evangelhos por eles mesmos, que são os Evangelhos de Mateus, Marcos, Lucas e João, então eles disseram que esta eles eram a palavra de Deus.

A religião de Cristo, filho de Maria, mudou muito. Em vez de adorar somente a Deus, eles começaram a adorar Jesus, filho de Maria, e sua mãe. Assim, a religião de Cristo passou de declarar o monoteísmo para declarar a Trindade.

Em vez de acreditarem que Jesus, o filho de Maria, era um mensageiro humano, eles começaram a acreditar que ele era Deus, e algumas pessoas acreditavam que ele era o filho de Deus, outras pessoas acreditavam que ele era o terceiro de três, e negavam que ele era um mensageiro humano, a quem Deus enviou aos Filhos de Israel.

O Islam veio para mostrar a verdade a todas as pessoas, porque é a derradeira religião final, e porque é a religião preservada pelo comando universal de Deus de manipulação e distorção. Então ficou claro que Deus perdoou Adão depois disso, ocorreu diretamente d'Ele, então não existe mais.

O Islam deixou a questão clara como o sol, sem ambiguidades ou segredos, porque é a religião de Deus que Ele revelou aos humanos, e Deus não colocou correntes, apertos e ambiguidade nas pessoas. Entre isso está a doutrina da crucificação, redenção e do senhorio de Jesus, filho de Maria.

Deus revogou todas as religiões com a religião do Islam. Então, não há religião verdadeira que leve à satisfação de Deus exceto ela, e todas as religiões foram substituídas pela religião do Islam. Deus preservou sua constituição, que é o Alcorão, de perdição. Por isso, todas as pessoas devem entrar nele, pois no Islam - e somente no Islam - o homem acredita em todos os profetas antes de Mohammad, e eles são o Messias, Jesus, filho de Maria, Moisés, Abraão e outros, e é por isso que Deus, Exaltado Seja, disse sobre os crentes: **“O Mensageiro crê no que**

foi revelado por seu Senhor, e todos os crentes creem em Deus, em Seus anjos, em Seus Livros e em Seus mensageiros. Nós não fazemos distinção entre os Seus mensageiros. Disseram: Escutamos e obedecemos. Só anelamos a Tua indulgência, ó Senhor nosso! A Ti será o retorno!”⁵⁹

A conclusão é que a doutrina da culpa original e a doutrina da redenção são duas crenças ilusórias e supersticiosas que não existem na mensagem original de Jesus, filho de Maria, mas sim da distorção que entrou na religião de Jesus, filho de Maria, ao longo dos séculos. O papel dos judeus é bem conhecido na inimizade com os profetas. O Alcorão mostra que eles mataram muitos dos profetas dos Filhos de Israel, e pretenderam matar o Messias, então Deus o protegeu. No final eles queriam matar o Profeta Mohammad (**Deus o abençoe e lhe dê paz**) porque uma mulher judia colocou veneno em uma ovelha assada e deu ao Profeta Mohammad (**Deus o abençoe e lhe dê paz**) e ele comeu dela. Esse veneno o afetou, e ele morreu depois de um tempo.

- Por uma questão de interesse, Deus facilitou para eu preparar uma breve pesquisa para provar a invalidade da doutrina da herança do pecado e a doutrina da crucificação de Cristo, na qual expliquei a invalidade desta doutrina em termos da Torá, dos Evangelhos, da mente, da história e do Alcorão, que é publicado na rede de informação sob o nome:
“Quarenta provas da invalidade da doutrina da herança do pecado e da doutrina da crucificação de Cristo”.

⁵⁹ Al Bacara, 2:285.



Conclusão

A pesquisa foi concluída, louvando a Deus. Foi concluída nela a explicação da história do início da criação de nosso pai Adão foi explicada, então a criação de nossa mãe Eva, então ela menciona a história de Deus honrando Adão com o conhecimento, então a história de Deus honrando-o com o ordem aos anjos para se prostrarem ante ele como uma saudação, então menciona a história de nosso pai Adão quando cometeu o pecado e comeu da árvore que Deus proibiu comer dela, então a história de seu arrependimento daquele pecado e como Deus o perdoou e lhe perdoou aquele pecado e o apagou para que ele não exista mais. Então explica a história da sucessão de Adão na Terra, construindo para ele geração após geração até o Dia da Ressurreição.

Então, após a declaração da verdade, Deus facilitou uma declaração contra ela. Então, eu falei do que Deus facilitou para a falsa crença relacionada à questão do pecado de nosso pai Adão, e a resposta para isso de muitos aspectos.

O livro foi completado com o louvor de Deus, e que as bênçãos e a paz de Deus estejam com o nosso mestre Mohammad e com todos os profetas e mensageiros.

Majid bin Suleiman

Sábado à noite, o segundo de Cha'ban 1435 H,
correspondente a 31 de maio de 2014 EC.

Foi revisado e alterado na segunda-feira, 25 de Cha`ban,
1438 H, correspondente a 22 de maio de 2017 EC.

majed.alrassi@gmail.com

Telefone: 00966505906761